香港特別行政區政府專上學生暑期實習計劃申請書

Application Form for Post-Secondary Student Summer Internship Programme in the Government of the Hong Kong Special Administrative Region

備註Notes:

- (a) 申請人必須就每一個申請的實習空缺填寫<u>一份申請書</u>。Applicant should complete <u>one application form</u> for each intern vacancy in the Government.
- (b) 請用 $\underline{\mathbb{R}}$ 色/藍色墨水筆或原子筆,以正楷 填寫申請書。 Please complete the form in block letters and in black or blue ink.
- (c) 申請人須提供正確資料。 Please ensure that the information provided is accurate.
- (d) 申請人如未能提供所需的資料,申請書可能不獲受理。 Your application may not be considered if you fail to provide the requested information.
- (e) 申請人所提供的資料,將用於與專上學生暑期實習計劃有關的招聘工作以及其他與僱用有關的事宜上。The information provided will be used for recruitment relating to the Post-Secondary Student Summer Internship Programme and other employment-related purposes.
- (f) 提交申請書後,如欲更改或查詢個人資料,請與招聘部門負責人聯絡。 For correction of or access to personal data after submission of the application form, please contact the subject officer of the recruiting departments.

申請人編號

			C	Candidate No.
				(只供有關部門填寫 Official use only)
申請實習空缺名稱 Title of Intern Vacancy Applied For			政策局/部門 及組別 Bureau/Department (Division/Section)	
A部 Section A				
個人資料 Personal Particulars				
姓名 Name	文Chinese)			(英文English)
(4.	x Cliniese)			(英文English)
香港身分證號碼 Hong Kong Identity Card Number	性別 Sex	男 Male 🗌	女 Female □	
你是否香港特別行政區永久性居民 Are you a permanent resident of the	ve Region?	是 Yes □	否 No □	
聯絡電話/流動電話* Contact telephone number /mobile pi		電郵地址 E-mail address		
地址 Address				
學歷 (按考獲資格的日期順序列出) Academic Attainment (in ch	ronological order)		
學院/頒發機構 (例如:香港考試及評核局) Institute/Issuing Authority (e.g. Hong Kong Examinations a Assessment Authority)	頒發日期 (日/月/年) Date Issued (DD/MM/YYYY)	(例如:香港 Quali (e.g. Hong Kong D	學歷 中學文憑考試) fications piploma of Secondary Examination)	及格科目及成績 (例如:成績等級、及格、良好、 榮譽學位等級、主修、副修科目等) Subjects Passed and Level Attained (e.g. Grade, Pass, Credit, Class, Division, Major, Minor, etc.)

^{*} 請删去不適用者 Please delete where inapplicable

	ducation (in chr	學系/主修學枓	보다 <i>선 4</i> 층 및 소시 부모면 / 역	*/** • TH * • • • •	00/2
曾經/現正就讀的學校、學院、			課程名稱及就讀班級	就讀日期(月/年)D	
Schools, Colleges, Universities, etc. Attended/Attending		Faculty/Major Area of Study	Course and Year of Study	∄From	至To
				<u> </u>	
工作經驗(包括暑期工和兼職)(請按任耶	畿日期順序列出) Work Experience (including	g summer employment & part-	time jobs) (in chronol	logical order)
公司名稱		職位	工作性質	日期(日/月/年) Date	e (DD/MM/YYYY
Name of Company	Pos	ition Held	Nature of Work	⊞From	至To
特別技能及知識 (例如:電腦操作) Spec	cial Skills and K	nowledge (e.g. computing kno	wledge)		
課外活動 (例如:學生會) (可選擇是否填	重寫) Extra-Curi	icular Activities (e.g. Student	Union) (Optional)		
	<u> </u>		- · · / (- k · · · · · /		
D郊 (可继擇目不培療) Section D (Ontic	mal)				
B部 (可選擇是否填寫) Section B (Optio	nal)				
B部 (可選擇是否填寫) Section B (Optio 你是否殘疾人士? Are you a candidate w			是 Yes 🗌	否 No 🗌	
你是否殘疾人士? Are you a candidate w	ith disability?	試時是否露要特別的安排 -	是 Yes 🗌	否 No 🗌	
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度	ith disability? ,以及在參加面		,0	_	
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度	ith disability? ,以及在參加面		,0	_	
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of	ith disability? ,以及在參加面 disability and spe	cify whether you need special a	rrangement for attending an inte	erview, if any -	撃生
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其代	ith disability? ,以及在参加面 disability and spe 也申請人會一視	cify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾	,0	erview, if any - 關部門可能要求提交	
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其代 殘疾人士。Candidates with d	ith disability? ,以及在参加面disability and spet也申請人會一視isabilities are con	cify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with o	rrangement for attending an into	erview, if any - 關部門可能要求提交 at may require medica	
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其作 殘疾人士。Candidates wish to	ith disability? ,以及在参加面disability and spet也申請人會一視isabilities are con	cify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with o	rrangement for attending an inte 人士而設的聘任相關安排,有 her applicants. The Governmen	erview, if any - 關部門可能要求提交 at may require medica	
如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其代 殘疾人士。Candidates wish to disability if candidates wish to	ith disability? ,以及在參加面disability and specific disabilities are commake use of the a	ecify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with of appointment arrangements applic	大士而設的聘任相關安排,有 her applicants. The Government cable to candidates with disability	erview, if any - 關部門可能要求提交 at may require medica ies.)	l proof of their
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其代殘疾人士。 Candidates with d disability if candidates wish to C部 Section C	ith disability? ,以及在参加面disability and specture of the analysis are commake use of the analysis are specture of the analysis and specture of the analysis are specture of the analysis and spe	定ify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with of appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書內戶	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government cable to candidates with disability	Bang of any - B	l proof of their 失獲政府錄用的資
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of delay in the degree of deg	ith disability? ,以及在参加面disability and specture 也申請人會一視isabilities are commake use of the a	定ify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with of appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書內所 that if I wilfully give any false in	大士而設的聘任相關安排,有 her applicants. The Government able to candidates with disability 行提供資料已作更改後通知招聘	開部門可能要求提交 t may require medica ies.) 專部門,可令本人喪失 ial information in this	l proof of their 失獲政府錄用的資 application form, o
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of ② 《註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其代 殘疾人士。 Candidates with d disability if candidates wish to ② C部 Section C 本人明白倘若故意在填寫本申請書時虛之格;即使已獲政府錄用,亦可遭終止聘 fail to notify the recruiting department any s	ith disability? ,以及在参加面disability and specific behind the property of the analysis of the an	定ify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with of appointment arrangements applie 要事實,或未有在申請書內戶 that if I wilfully give any false in e of information provided, it wil	大士而設的聘任相關安排,有 her applicants. The Government able to candidates with disability 行提供資料已作更改後通知招聘	開部門可能要求提交 t may require medica ies.) 專部門,可令本人喪失 ial information in this	l proof of their 失獲政府錄用的資 application form, o
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of delay in the degree of deg	ith disability? ,以及在参加面disability and specific disabilities are commake use of the at a way and a way a wa	定ify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾nsidered on equal terms with our appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書內戶的。 that if I wilfully give any false in the of information provided, it wilfully ment.	大士而設的聘任相關安排,有 her applicants. The Government able to candidates with disability 行提供資料已作更改後通知招聘 formation or withhold any mater a render me liable to disqualificat	開部門可能要求提交 th may require medical des.) 專部門,可令本人喪名 ial information in this a ion for employment by	1 proof of their 失獲政府錄用的資 application form, o the Government o
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of 使 (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其代 殘疾人士。 Candidates with d disability if candidates wish to be complete to the complete to	ith disability? ,以及在參加面disability and specific disabilities are commake use of the at a way and a way a wa	定ify whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with of appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書内所 that if I wilfully give any false in e of information provided, it will arrument. 工作以及僱用有關的事宜,及 。 I consent to the Government	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government able to candidates with disability fi提供資料已作更改後通知招聘 of formation or withhold any mater are render me liable to disqualificate to d	開部門可能要求提交 t may require medical des.) 書部門,可令本人喪经 ial information in this a ion for employment by 的查詢。本人授權所移 for purposes relating to	1 proof of their 失獲政府錄用的資 application form, of the Government of 有政府部門及其代 the Post-Secondar
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of 優疾人士。 Candidates with d disability if candidates wish to disability if candidates wish to be be because of the control of the candidates with d disability if candidates wish to be because of the candidates with disability if candidates wish to be because of the candidates wish to be because of the candidates with disability if candidates wish to be because of the candidates with disability if candid	ith disability? ,以及在参加面disability and specific disabilities are commake use of the an	原に whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with of appointment arrangements application 要事實,或未有在申請書内所 that if I wilfully give any false it e of information provided, it will arment. 工作以及僱用有關的事宜,及 I consent to the Government ith the Government and for the	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government able to candidates with disability formation or withhold any mater are render me liable to disqualificate which was a serious property of the disqualificate which was any necessary enquiries for verification of the information	開部門可能要求提交 t may require medical des.) 書部門,可令本人喪经 ial information in this a ion for employment by 的查詢。本人授權所移 for purposes relating to	1 proof of their 失獲政府錄用的資 application form, of the Government of 有政府部門及其代 the Post-Secondar
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of 優疾人士。 Candidates with d disability if candidates wish to disability if candidates wish to be be because of the control of the candidates with d disability if candidates wish to be because of the candidates with disability if candidates wish to be because of the candidates wish to be because of the candidates with disability if candidates wish to be because of the candidates with disability if candid	ith disability? ,以及在参加面disability and specific disabilities are commake use of the an	原に whether you need special a 同仁。申請人如需獲得為殘疾 nsidered on equal terms with of appointment arrangements application 要事實,或未有在申請書内所 that if I wilfully give any false it e of information provided, it will arment. 工作以及僱用有關的事宜,及 I consent to the Government ith the Government and for the	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government able to candidates with disability formation or withhold any mater are render me liable to disqualificate which was a serious property of the disqualificate which was any necessary enquiries for verification of the information	開部門可能要求提交 t may require medical des.) 書部門,可令本人喪经 ial information in this a ion for employment by 的查詢。本人授權所移 for purposes relating to	1 proof of their 失獲政府錄用的資 application form, of the Government of 有政府部門及其他 the Post-Secondar
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其代 殘疾人士。 Candidates with d disability if candidates wish to C部 Section C 本人明白倘若故意在填寫本申請書時虛之格;即使已獲政府錄用,亦可遭終止聘於 fail to notify the recruiting department any stermination of employment, if already employment and 表表 是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	ith disability? ,以及在參加面disability and specific disability and specific disabilities are commake use of the analysis and the specific disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commaked use of the analysis disabilities are commaked used of the analysis disabilities are disabilities are commaked used of the analysis disabilities are commaked used of the analy	同仁。申請人如需獲得為殘疾nsidered on equal terms with of appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書內所はthat if I wilfully give any false in the of information provided, it wilfully give any false in the of information provided, it wilfully give any false in the confinement. 工作以及僱用有關的事宜,及。 I consent to the Government in the House or information as may 有關資料的政府部門及其他為	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government able to candidates with disability the condition of withhold any mater render me liable to disqualificate to be a part of the condition of the information of the information be required for these enquiries.	開部門可能要求提交 at may require medicaties.) 時部門,可令本人喪失 ial information in this is ion for employment by 你查詢。本人授權所不 for purp oses relating to given above. I author	l proof of their 失獲政府錄用的資 application form, of the Government of 有政府部門及其他 the Post-Secondar rise all government
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of defense indicate indicates with defense indicates with defe	ith disability? ,以及在参加面disability and specific disability and specific disabilities are commake use of the analysis of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commaked used on the analysis disabilities are commaked as a like analysis disability and the analysis disability and specific disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commaked used to the analysis	同仁。申請人如需獲得為殘疾nsidered on equal terms with of appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書內所 that if I wilfully give any false in the of information provided, it wilforment. 工作以及僱用有關的事宜,及 I consent to the Government ith the Government and for the the y record or information as may 有關資料的政府部門及其他為 I to government departments and	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government able to candidates with disability the condition of withhold any mater render me liable to disqualificate to be a part of the condition of the information of the information be required for these enquiries.	開部門可能要求提交 at may require medicaties.) 時部門,可令本人喪失 ial information in this is ion for employment by 你查詢。本人授權所不 for purp oses relating to given above. I author	1 proof of their 失獲政府錄用的資 application form, of the Government of the Government of the Post-Secondary rise all
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of defense indicate indicates with defense indicates with defe	ith disability? ,以及在参加面disability and specific disability and specific disabilities are commake use of the analysis of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commaked used on the analysis disabilities are commaked as a like analysis disability and the analysis disability and specific disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commaked used to the analysis	同仁。申請人如需獲得為殘疾nsidered on equal terms with of appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書內所 that if I wilfully give any false in the of information provided, it wilforment. 工作以及僱用有關的事宜,及 I consent to the Government ith the Government and for the the y record or information as may 有關資料的政府部門及其他為 I to government departments and	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government able to candidates with disability the condition of withhold any mater render me liable to disqualificate to be a part of the condition of the information of the information be required for these enquiries.	開部門可能要求提交 at may require medicaties.) 時部門,可令本人喪失 ial information in this is ion for employment by 你查詢。本人授權所不 for purp oses relating to given above. I author	1 proof of their 失獲政府錄用的資 application form, of the Government of the Government of the Post-Secondary rise all
你是否殘疾人士? Are you a candidate w 如為殘疾人士,請註明殘疾性質及程度 If yes, please indicate nature and degree of (註Note: 政府遴選時對殘疾人士及其作 殘疾人士。Candidates wish to	ith disability? ,以及在参加面disability and specific disability and specific disabilities are commake use of the analysis of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commaked used on the analysis disabilities are commaked as a like analysis disability and the analysis disability and specific disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commake use of the analysis disabilities are commaked used to the analysis	同仁。申請人如需獲得為殘疾nsidered on equal terms with of appointment arrangements applied 要事實,或未有在申請書內所 that if I wilfully give any false in the of information provided, it wilforment. 工作以及僱用有關的事宜,及 I consent to the Government ith the Government and for the the y record or information as may 有關資料的政府部門及其他為 I to government departments and	大士而設的聘任相關安排,有her applicants. The Government able to candidates with disability the condition of withhold any mater render me liable to disqualificate to be a part of the condition of the information of the information be required for these enquiries.	開部門可能要求提交 at may require medicaties.) 時部門,可令本人喪失 ial information in this is ion for employment by 你查詢。本人授權所不 for purp oses relating to given above. I author	1 proof of their 失獲政府錄用的資 application form, o the Government o 有政府部門及其他 the Post-Secondary rise all governmen